



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 15 de septiembre del 2014

ANUNCIA EL GOBERNADOR CUOMO NUEVE PREMIOS POR DESEMPEÑO EXTRAORDINARIO EN EFICIENCIA ENERGÉTICA

Premios para edificios públicos reconocen los esfuerzos estatales para reducir el uso de energía, costos y emisiones de gases de invernadero

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy que siete entidades públicas y dos individuos en los ámbitos de salud, transporte y educación superior de todo el Estado de New York serán galardonados con los primeros Premios BuildSmart NY. Los premios reconocen el liderazgo y excelencia al implementar desempeño energético y usos innovadores de soluciones de energía limpia en instalaciones públicas, generando en última instancia ahorros en los gastos operativos del gobierno, ahorrando millones de dólares a los contribuyentes y reduciendo las emisiones de gases de invernadero para apoyar un medio ambiente más limpio y verde para todos los neoyorquinos.

“Al analizar cuidadosamente las tecnologías actuales y las cambiantes necesidades de nuestras operaciones, estas agencias y su personal han ahorrado a los contribuyentes estatales millones de dólares y ayudado a crear un gobierno estatal más verde, más eficiente y más sustentable”, dijo el Gobernador Cuomo. “Aplaudo a estos primeros galardonados de BuildSmart NY por su duro trabajo y por abrir camino al guiar con el ejemplo”.

Lanzada por el Gobernador Cuomo en el 2012, BuildSmart NY busca reducir el consumo de energía en instalaciones del gobierno estatal en un 20 por ciento para el año 2020. El Gobernador estableció la iniciativa por medio de la Orden Ejecutiva 88, que también designa a la Autoridad de Energía de New York como coordinadora del programa. En el primer año de BuildSmart NY, hubo una reducción del cinco por ciento en el uso de energía en edificios gubernamentales del Estado de New York y una disminución correspondiente en las emisiones de gases de invernadero de más de 130,000 toneladas al año.

La Oficina de Salud Mental del Estado de New York y la Autoridad de Dormitorios del Estado de New York recibirán el Premio Súper Ahorradores del Año por lograr el mayor margen de reducción en uso de

Spanish

energía en sus instalaciones durante el primer año de BuildSmart NY. Cinco premios por Innovación y Excelencia en Gestión de Energía serán entregados a la Universidad de la Ciudad de New York, la Autoridad de Transporte Metropolitano, la Autoridad de Puertos de New York y New Jersey, la Universidad Estatal de New York en Cortland y la Universidad de Albany.

Dos premios por Extraordinaria Gestión de Energía y Liderazgo serán entregados a Karren Bee-Donohoe, directora de la Oficina de Instalaciones Capitales de la Universidad Estatal de New York, y a Franklin Hecht, director financiero de la Oficina de Servicios Generales del Estado de New York con más de 38 años de servicio para el Estado de New York.

Gil C. Quiniones, presidente y director general de la Autoridad de Energía de New York, dijo, “Los Premios Innovadores BuildSmart NY reconocen el extraordinario progreso y resultados tangibles que las agencias y autoridades estatales han logrado para alcanzar la meta del 20 por ciento en reducción energética para el 2020. En su primer año, BuildSmart NY ha excedido en mucho todas las expectativas debido en gran parte a los esfuerzos de entidades públicas en colaboración con el sector privado para emplear sofisticadas estrategias de gestión energética e instalar avanzadas tecnologías de eficiencia energética”.

Nancy L. Zimpher, rectora de la Universidad Estatal de New York, dijo, “La infraestructura de SUNY representa el 40 por ciento de todos los edificios propiedad del estado en New York, y estamos profundamente comprometidos a mantener instalaciones sustentables y con alta eficiencia energética para generaciones venideras. SUNY está orgullosa de aliarse con el Gobernador Cuomo para escalar la iniciativa BuildSmart NY a nuestros 64 campus y trabajar para reducir nuestra huella de carbono en comunidades de todo el estado. Agradecemos al Gobernador Cuomo este prestigioso reconocimiento para SUNY, que reconoce a nuestra extraordinaria coordinadora de eficiencia energética en todo el sistema Karren Bee-Donohoe, así como a innovadores proyectos en SUNY Cortland y la Universidad de Albany”.

Los premios serán entregados en la primera Cumbre de Innovadores BuildSmart NY, patrocinada por la Autoridad de Energía de New York, el 16 de septiembre en el Hotel Desmond de Albany. El tema de la conferencia es “Construir con más inteligencia”. Richard L. Kauffman, presidente de Energía y Finanzas de la Oficina del Gobernador hará el discurso principal. La Cumbre de Innovadores también facilitará el intercambio de mejores prácticas y nuevas tecnologías entre agencias estatales. Incluirá varios paneles de discusión y una Exposición de Innovación con tecnologías emergentes de eficiencia energética organizada por EE-INC, la Colaboración para Innovación en Eficiencia Energética, que es una sociedad público-privada de líderes de la industria energética para impulsar el crecimiento económico a través del uso de prometedoras y crecientes empresas de eficiencia energética.

Hay más información sobre los Premios Innovadores BuildSmart NY disponible [AQUÍ](#).

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE